

DEGRÉ BEAUFORT

Degré beaufort

BEAUFORT °	TERME DESCRIPTIF	KM/H	MPH	OBSERVATIONS SUR TERRE
1	Très légère brise	1-5	1-3	On sent très peu le vent, sa direction est relevée par la fumée qu'il entraîne, mais non par les girouettes.
2	Légère brise	6-11	4-7	Le vent est perçu au visage, les feuilles frémissent, les girouettes tournent.
3	Petite brise	12-19	8-12	Les drapeaux légers se déploient, les feuilles et les rameaux sont sans cesse agités.
4	Jolie brise	20-28	13-18	Le vent soulève la poussière, les feuilles et les morceaux de papier, il agite les petites branches.
5	Bonne brise	29-38	19-24	Les arbustes en feuilles commencent à se balancer, des vaguelettes se forment sur les plans d'eau.
6	Vent frais	39-49	25-31	Les grandes branches sont agitées, la manipulation des parasols devient difficile.
7	Grand frais	50-61	32-38	La marche contre le vent devient pénible, les arbres sont agités en entier.
8	Coup de vent	62-74	39-46	La marche contre le vent est très difficile, le vent casse des rameaux.
9	Fort coup de vent	75-88	47-54	Le vent arrache les tuyaux de cheminées et endommage les toitures.
10	Tempête	89-102	55-63	Ravages désastreux : violence et destruction.

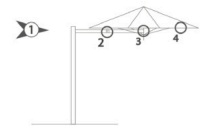
Scores du vent

PRODUIT	L'ÉCHELLE DE BEAUFORT	KM/H	PRODUIT	L'ÉCHELLE DE BEAUFORT	KM/H
PARAFLEX / PARAFLEX UX	3 - 6	19-49	INFINA / INFINA UX	4 - 7	28-61
SPECTRA	4 - 7	28-61	INGENUA	4 - 8	28-74
VERSA UX	4 - 7	28-61	ECLIPSUM	5 - 6	38-49
NANO UX	4 - 7	28-61	ICARUS	5 - 9	38-88

Conseils pour une position de vent idéale

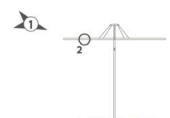
PARAFLEX / PARAFLEX UX

Paraflex, nous recommandons de placer le bras dans la direction du vent (1), d'étendre complètement le bras.(2), de placer la poignée entre les baleines(3), d'installer le parasol horizontalement (4) et sur une surface plane.



INFINA / INFINA UX

Pour Infina, nous recommandons d'éviter le vent par le bas(1), en plaçant le parasol complètement à plat et sur une surface plane.



SPECTRA / VERSA UX / NANO UX

Pour Spectra, nous recommandons de placer le parasol dans la direction du vent(1), de placer le bras à un angle de 10° (2) et d'installer le parasol sur une surface plane.



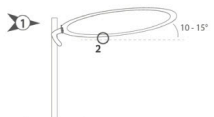
ICARUS

Pour Icarus, nous recommandons de placer le parasol dans la direction du vent(1), de placer le parasol dans une position légèrement ascendante (2) et de l'installer sur une surface plane.



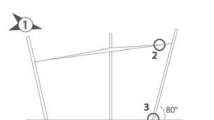
ECLIPSUM

Pour Eclisum, nous recommandons de placer le parasol dans la direction du vent(1), de placer le cercle sous un petit arc(2) et d'installer le parasol sur une surface plane.



INGENUA

Pour Ingenua, nous recommandons de positionner la voile dans un angle suffisant pour éviter que le vent ne s'engouffre pas sous la voile(1), mettez la voile en tension maximale à l'aide des cordes et tendeurs Umbrosa (2) et installez les piliers à 80° (3).



GÉNÉRAL

Lors de la fermeture du parasol, la sangle de fermeture et la housse de protection doivent être utilisés correctement. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des dommages mêmes lorsque le parasol est fermé.

BEAUFORT SCALE, KM/H AND MPH

Beaufort scale, km/h and mph

BEAUFORT N°	DESCRIPTION	KM/H	MPH	EFFECTS OBSERVED ON LAND
1	Light air	1-5	1-3	Direction of wind shown by smoke drift.
2	Light breeze	6-11	4-7	Wind felt on face, leaves rustle.
3	Gentle breeze	12-19	8-12	Leaves and small twigs in constant motion, wind extends light flag.
4	Moderate breeze	20-28	13-18	Raises dust and loose paper, small branches are moved.
5	Fresh breeze	29-38	19-24	Small trees in leaf begin to sway, crested wavelets form on inland waters.
6	Strong breeze	39-49	25-31	Large branches in motion, umbrellas used with difficulty.
7	Near gale	50-61	32-38	Whole trees in motion, inconvenience felt in walking against the wind.
8	Gale	62-74	39-46	Breaks twigs and trees.
9	Strong gale	75-88	47-54	Slight structural damage occurs (chimney pots and slate removed).
10	Storm	89-102	55-63	Trees uprooted, considerable structural damage occurs.

Product strength

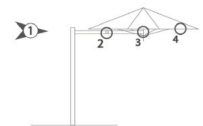
PRODUCT	BFT SCORE	MPH	PRODUCT	BFT SCORE	MPH
PARAFLEX / PARAFLEX UX	3 - 6	12 - 31	INFINA / INFINA UX	4 - 7	18 - 38
SPECTRA	4 - 7	18 - 38	INGENUA	4 - 8	18 - 46
VERSA UX	4 - 7	18 - 38	ECLIPSUM	5 - 6	24 - 31
NANO UX	4 - 7	18 - 38	ICARUS	5 - 9	24 - 54

Scores when base is placed on a flat surface and the umbrella is put in the ideal wind position. Be aware of wind gusts, they can easily be 3 to 7 mph stronger than the average wind speeds. The scale is purely advisory and Umbrosa cannot be held responsible for any wind damage. Please consult our warranty policy at www.umbrosa.com for more information.

Tips for the ideal wind position

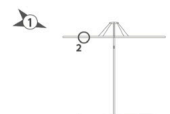
PARAFLEX / PARAFLEX UX

For Paraflex we advise to position the arm following the direction of the wind (1), completely stretch out the arm (2), place the grip in between the ribs (3), put the umbrella horizontally (4) and on a flat surface.



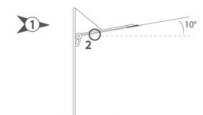
INFINA / INFINA UX

For Infina, we advise to avoid wind from below (1), to put full tension on the canopy and put the umbrella on a flat surface.



SPECTRA / VERSA UX / NANO UX

For Spectra, we advise to position the umbrella in the direction of the wind (1), put the arm in a 10° angle (2) and put the umbrella on an flat surface.



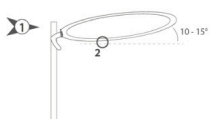
ICARUS

For Icarus, we advise to position the umbrella in the direction of the wind (1), put the umbrella in a slight upward position (2) and put it on a flat surface.



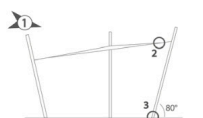
ECLIPSUM

For Eclisum, we advise to position the umbrella in the direction of the wind (1), put the circle under a slight angle (2) and put it on a flat face.



INGENUA

For Ingenua, we advise you to put the sail in a angled position to prevent wind from getting underneath the sail (1); to put full tension on the sail only by using the Umbrosa ropes and dogbones (2) and to install the poles in a backward position(3).



GENERAL

When closing the umbrella the strap and protection cover need to be correctly used. Failure in doing so can cause damage even in a closed position.

Safety statements & warnings

- Product is suitable for light wind and/or light rain only.
- Position product in direction of wind as recommended in user manual.
- Do not use product in inclement weather, such as strong wind, thunderstorms, heavy rain or snow, and make sure that the umbrella is closed and stored in advance.
- Never allow the umbrella to flap in the wind. This could cause personal injury, damage to personal property, damage to umbrella and/or umbrella canopy.
- Close product and secure strap when not in use.
- Do not use product without its base or unless attached to building structure, and keep umbrella secured to umbrella base or mount at all times.
- Do not use product over or near harsh chemicals or open flames.
- Place product on stable and level surface.
- Do not allow children to assemble or operate product.
- Do not leave product unattended.
- Store product indoors during winter and extreme weather conditions.
- When adjusting or assembling the umbrella or umbrella base, make sure fingers, toes or any other parts of the body are clear from moving parts. Failing to do so may result in serious injury.
- Only use Umbrosa replacement parts.
- Read owner's manual.
- Any modifications to the product or failure to follow recommended care will void the warranty.
- Wind damage is not covered under our limited warranty.

WINDSTÄRKE IN BEAUFORT

Windstärke in beaufort

BEAUFORT	BEZEICHUNG	KM/H	MPH	AUSWIRKUNG
1	Leiser Zug	1-5	1-3	Windrichtung nur Anzeigt durch den Zug des Rauches, aber nicht durch Windfahnen.
2	Leichte Brise	6-11	4-7	Blätter säuseln, Wind am Gesicht fühlbar, gewöhnliche Windfahnen vom Wind bewegt.
3	Schwache Brise	12-19	8-12	Blätter und dünne Zweige in dauernder Bewegung, der Wind streckt einen Wimpel.
4	Mässige Brise	20-28	13-18	Hebt Staub und loses Papier, dünne Zeige werden bewegt.
5	Frische Brise	29-38	19-24	Kleine Laubbäume beginnen zu schwanken, Schaumkämme an Seen.
6	Starker Wind	39-49	25-31	Stärke Aste in Bewegung, Wind deutlich hörbar.
7	Steifer Wind	50-61	32-38	Ganze Bäume in Bewegung.
8	Stürmischer Wind	62-74	39-46	Bricht Zweige von Bäumen.
9	Sturm	75-88	47-54	Kleinere Schäden an Häusern(Rauchhauben und Dachziegel werden heruntergeworfen).
10	Schwerer Sturm	89-102	55-63	Bäume werden entwurzelt.

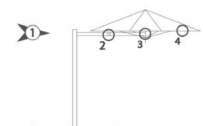
Windgeschwindigkeiten

PRODUKT	BFT - SKALE	KM/H	PRODUKT	BFT - SKALA	KM/H
PARAFLEX / PARAFLEX UX	3 - 6	19-49	INFINA / INFINA UX	4 - 7	28-61
SPECTRA	4 - 7	28-61	INGENUA	4 - 8	28-74
VERSA UX	4 - 7	28-61	ECLIPSUM	5 - 6	38-49
NANO UX	4 - 7	28-61	ICARUS	5 - 9	38-88

Tipps für die ideale windposition

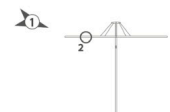
PARAFLEX / PARAFLEX UX

Für Paraflex empfehlen wir, den Arm in Windrichtung(1) zu positionieren, den Arm ganz auszudehnen(2), den Griff zwischen den Streben(3) zu legen, den Sonnenschirm horizontal (4) und auf einer ebenen Fläche zu installieren.



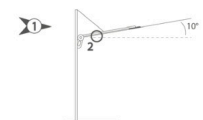
INFINA / INFINA UX

Für Infina empfehlen wir, den Wind von unten zu vermeiden (1), den Sonnenschirm völlig flach und auf einer ebenen Fläche aufzustellen.



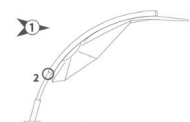
SPECTRA / VERSA UX / NANO UX

Für Spectra empfehlen wir, den Sonnenschirm in Windrichtung (1) zu positionieren, den Arm in einen Winkel von 10°(2) zu platzieren und den Sonnenschirm auf einer ebenen Fläche zu installieren.



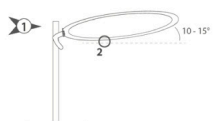
ICARUS

Für Icarus empfehlen wir, den Sonnenschirm im Windrichtung(1) zu positionieren, den Sonnenschirm leicht nach oben zu stellen (2) und ihn auf einer ebenen Fläche zu installieren.



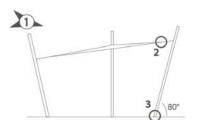
ECLIPSUM

Für Eclipsium empfehlen wir, den Sonnenschirm im Windrichtung (1) zu positionieren, den Kreis unter einen kleinen Bogen(2) zu legen und den Sonnenschirm auf einer ebenen Fläche zu installieren.



INGENUA

Für Ingenua empfehlen wir, das Segel in einem Winkel zu positionieren, um zu verhindern, dass der Wind unter das Segel(1) kommt; das Segel mit Umbrosa-Seilen und -Spannern(2) vollständig aufzuspannen und die Pfosten bei 80°(3) zu montieren.



ALLGEMEINES

Beim Schließen des Sonnenschirms müssen der Verschlussgurt und die Schutzhaube korrekt verwendet werden. Andernfalls kann es auch bei geschlossenem Sonnenschirm zu Schäden kommen.

BEAUFORT WIND SCORES

Beaufort wind scores

WINDKRACHT	NAAM	KM/U	MPH	KENMERKEN OP HET LAND
1	Zwakke wind	1-5	1-3	Rookpluimen geven richting aan.
2	Zwakke wind	6-11	4-7	Bladeren ritselen.
3	Matige wind	12-19	8-12	Bladeren, twijgen voortdurend in beweging.
4	Matige wind	20-28	13-18	Stof en papier dwarrelen op.
5	Vrij krachtige wind	29-38	19-24	Takken maken zwaaiende bewegingen.
6	Krachtige wind	39-49	25-31	Grote takken bewegen.
7	Harde wind	50-61	32-38	Bomen bewegen.
8	Stormachtige wind	62-74	39-46	Twijgen breken af.
9	Storm	75-88	47-54	Takken breken af, dakpannen waaien weg.
10	Zware storm	89-102	55-63	Bomen worden ontworteld.

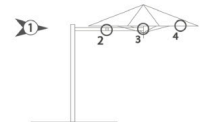
Productsterkte volgens de beaufort schaalverdeling

PRODUCT	BFT SCORE	KM/H	PRODUCT	BFT SCORE	KM/H
PARAFLEX / PARAFLEX UX	3 - 6	19-49	INFINA / INFINA UX	4 - 7	28-61
SPECTRA	4 - 7	28-61	INGENUA	4 - 8	28-74
VERSA UX	4 - 7	28-61	ECLIPSUM	5 - 6	38-49
NANO UX	4 - 7	28-61	ICARUS	5 - 9	38-88

Tips voor de ideale windpositie

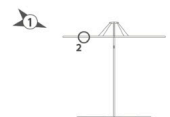
PARAFLEX / PARAFLEX UX

Voor Paraflex adviseren wij om de arm in de windrichting te plaatsen (1), de arm volledig uit te strekken (2), de greep tussen de baleinen (3) te plaatsen, de parasol horizontaal (4) en op een vlakke ondergrond te installeren.



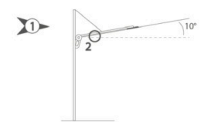
INFINA / INFINA UX

Voor Infina raden we aan om wind van onderaf te vermijden (1), de parasol volledig vlak te zetten en op een vlakke ondergrond te plaatsen.



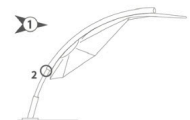
SPECTRA / VERSA UX / NANO UX

Voor Spectra adviseren wij de parasol in de richting van de wind te plaatsen (1), de arm in een hoek van 10° te plaatsen (2) en de parasol op een vlakke ondergrond te installeren.



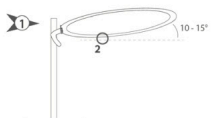
ICARUS

Voor Icarus adviseren wij de parasol in de richting van de wind te plaatsen (1), de parasol in een lichte opwaartse positie te zetten (2) en deze op een vlakke ondergrond te installeren.



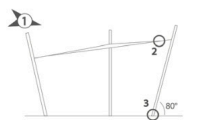
ECLIPSUM

Voor Eclisum adviseren wij de parasol in de richting van de wind te plaatsen (1), de cirkel onder een kleine boog te plaatsen (2) en de parasol op een vlakke ondergrond te installeren.



INGENUA

Voor Ingenua raden wij u aan om het zeil in een hoekpositie te plaatsen om te voorkomen dat de wind onder het zeil komt (1); span het zeil volledig op met gebruik van de Umbrosa-touwen en spanners (2) en installeer de palen op 80° (3).



ALGEMEEN

Bij het sluiten van de parasol moeten de sluitband en de beschermhoes correct worden gebruikt. Als u dit niet doet, kan dit schade veroorzaken, zelfs wanneer de parasol gesloten is.

LA ESCALA DE BEAUFORT

La escala de beaufort

BEAUFORT	DENOMINACIÓN	KM/H	MPH	EFFECTOS EN TIERRA
1	Ventolina	1-5	1-3	El humo indica la dirección del viento.
2	Brisa muy débil	6-11	4-7	Se caen las hojas de los arboles , empiezan a moverse los molinos de los campos.
3	Brisa Ligera	12-19	8-12	Se agitan las hojas, ondulan las banderas.
4	Brisa moderada	20-28	13-18	Se levanta polvo y papeles, se agitan las copas de los árboles.
5	Brisa fresca	29-38	19-24	Pequeños movimientos de los árboles, superficie de los lagos ondulada.
6	Brisa fuerte	39-49	25-31	Se mueven las ramas de los árboles grandes, dificultad para caminar contra el viento.
7	Viento fuerte	50-61	32-38	Se mueven los árboles grandes, dificultad para caminar contra el viento
8	Viento duro	62-74	39-46	Se quiebran las copas de los árboles, circulación de personas muy difícil, los vehículos se mueven por sí mismos.
9	Muy duro	75-88	47-54	Danos en árboles, imposible caminar con normalidad. Se empiezan a dañar las construcciones. Arrastre de vehículos
10	Temporal	89-102	55-63	Arboles arrancados, danos en la estructura de las construcciones. Danos mayores en objetos a la intemperie.

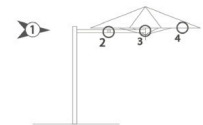
Resistencia de viento

PRODUCTOS	BEAUFORT	KM/H	PRODUCTOS	BEAUFORT	KM/H
PARAFLEX / PARAFLEX UX	3 - 6	19-49	INFINA / INFINA UX	4 - 7	28-61
SPECTRA	4 - 7	28-61	INGENUA	4 - 8	28-74
VERSA UX	4 - 7	28-61	ECLIPSUM	5 - 6	38-49
NANO UX	4 - 7	28-61	ICARUS	5 - 9	38-88

Consejos para la posición ideal del viento

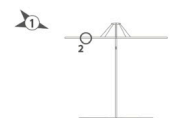
PARAFLEX / PARAFLEX UX

Para Paraflex, se recomienda colocar el brazo en la dirección del viento(1), extenderlo completamente(2), colocar la abrazadera entre las varillas(3), instalar la sombrilla horizontalmente(4) y sobre una superficie plana.



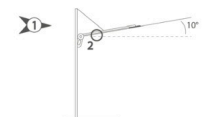
INFINA / INFINA UX

Para Infina, se recomienda evitar el viento desde abajo(1), colocando la sombrilla completamente plana y sobre una superficie plana.



SPECTRA / VERSA UX / NANO UX

Para Spectra, recomendamos colocar la sombrilla en la dirección del viento(1), colocar el brazo en un ángulo de 10°(2) y instalar la sombrilla en una superficie plana.



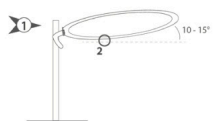
ICARUS

Para Icarus, recomendamos colocar la sombrilla en la dirección del viento(1) colocando la sombrilla en una posición ligeramente ascendente(2) e instalándola sobre una superficie plana.



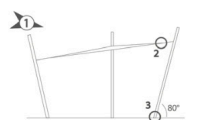
ECLIPSUM

Para Eclipse, recomendamos colocar la sombrilla en la dirección del viento(1), colocar el círculo bajo un pequeño arco(2) e instalar la sombrilla en una superficie plana.



INGENUA

Para Ingenua, recomendamos que coloque la vela inclinada para evitar que el viento levante la vela(1); tense completamente la vela con cuerdas y tensores Umbrosa(2) e instale los mástiles a 80°(3)



GENERAL

Al cerrar la sombrilla, la correa de cierre y la funda deben utilizarse correctamente. Si no lo hace, puede causar danos también cuando la sombrilla está cerrada.

LA SCALA DE BEAUFORT

La scala de beaufort

FORZA DEL VENTO	TERMINE DESCRITTIVO	KM/H	MPH	EFFETTI SULLA TERRA
1	Bava di vento	1-5	1-3	La direzione del vento è segnalata dal movimento del fumo, ma non dalle maniche del vento.
2	Brezza leggera	6-11	4-7	Si sente il vento sul viso e le foglie frusciano; le maniche a vento si muovono.
3	Brezza tesa	12-19	8-12	Le foglie e i ramoscelli più piccoli sono in costante movimento; il vento fa sventolare bandiere di piccole dimensioni.
4	Vento moderato	20-28	13-18	So sollevano polvere e pezzi di carta; si muovono i rami piccoli degli alberi.
5	Vento teso	29-38	19-24	Gli arbusti con foglie iniziano a ondeggiare; le acque interne s'increspano.
6	Vento fresco	39-49	25-31	Si muovono anche i rami grossi; gli ombrelli si usano con difficoltà.
7	Vento forte	50-61	32-38	Gli alberi iniziano a ondeggiare; si cammina con difficoltà contro il vento.
8	Burrasca	62-74	39-46	Si staccano rami dagli alberi; generalmente è impossibile camminare contro vento.
9	Burrasca forte	75-88	47-54	Possone verificarsi leggeri danni strutturali agli edifici.(caduta di tegole o di coperchi dei camini)
10	Tempesta	89-102	55-63	(Raro nell'entroterra) Alberi sradicate e considerevoli danni agli abitati.

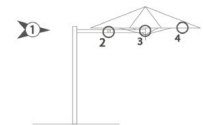
Resistenza al vento

PRODOTTO	BEAUFORT	KM/H	PRODOTTO	BEAUFORT	KM/H
PARAFLEX / PARAFLEX UX	3 - 6	19-49	INFINA / INFINA UX	4 - 7	28-61
SPECTRA	4 - 7	28-61	INGENUA	4 - 8	28-74
VERSA UX	4 - 7	28-61	ECLIPSUM	5 - 6	38-49
NANO UX	4 - 7	28-61	ICARUS	5 - 9	38-88

Consigli per la posizione ideale del vento

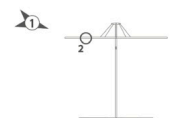
PARAFLEX / PARAFLEX UX

Per Paraflex, si consiglia di posizionare il braccio nella direzione del vento(1), estendere completamente il braccio(2), posizionare la maniglia tra le stecche(3), installare l'ombrellone orizzontalmente(4) e su una superficie piana.



INFINA / INFINA UX

Per Infina, si consiglia di evitare il vento dal basso(1), posizionando l'ombrellone completamente piatto e su una superficie piana.



SPECTRA / VERSA UX / NANO UX

Per Spectra, si consiglia di posizionare l'ombrellone nella direzione del vento(1), di posizionare il braccio con un angolo di 10°(2) e di installare l'ombrellone su una superficie piana.



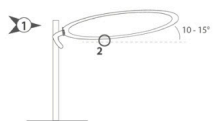
ICARUS

Per Icarus, si consiglia di posizionare l'ombrellone nella direzione del vento(1), posizionandolo leggermente verso l'alto (2) e montandolo su una superficie piana.



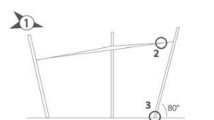
ECLIPSUM

Per Eclisum, si consiglia di posizionare l'ombrellone nella direzione del vento(1), di posizionare il cerchio sotto un piccolo arco (2) e di installare l'ombrellone su una superficie piana.



INGENUA

Per Ingenua, si consiglia di posizionare la vela ad angolo per evitare che il vento passi sotto la vela(1); tensionare completamente la vela con le corde e i tensionator Umbrosa(2) e installare i pali a 80°(3)



ALLGEMEINES

Quando si chiude l'ombrellone, la cinghia di chiusura e la custodia devono essere usati correttamente. La mancata osservanza di questa precauzione può causare danni anche quando l'ombrellone è chiuso.